

Статья 1

Определение понятий, используемых в настоящем Соглашении

1. Понятия, используемые в настоящем Соглашении, означают следующее:

"запрашивающая таможенная служба" - таможенная служба, которая направляет запрос о помощи в таможенных делах на основании настоящего Соглашения и получает такую помощь;

"запрашиваемая таможенная служба" - таможенная служба, которая получает запрос о помощи в таможенных делах на основании настоящего Соглашения и оказывает такую помощь;

"информация" - любые сведения, свидетельские показания, отчеты, подлинники или заверенные копии документов либо любые другие сообщения, переданные в любой форме и на любых носителях;

"контролируемая поставка" - метод, при котором допускается перемещение между Российской Федерацией и Республикой Парагвай незаконных или вызывающих подозрение партий товаров с ведома и под контролем компетентных органов государств Сторон в соответствии с законодательством государств Сторон в целях расследования таможенных правонарушений и выявления лиц, участвующих в их совершении;

"лицо" - любое физическое или юридическое лицо;

"наркотические средства" - вещества, включенные в списки Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года о поправках к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года;

"психотропные вещества" - вещества, включенные в списки Конвенции о психотропных веществах от 21 февраля 1971 г.;

"прекурсоры" - химические вещества, используемые при производстве наркотических средств и психотропных веществ, включенные в таблицы Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических и психотропных веществ от 20 декабря 1988 г.;

"таможенное законодательство" - совокупность международных договоров, законов и подзаконных актов государств Сторон, применение и обеспечение исполнения которых возложены непосредственно на таможенные службы, а также любых правовых актов, издаваемых таможенными службами в пределах их компетенции в отношении импорта, экспорта, транзита товаров, ручной клади и багажа пассажиров, валютных и других ценностей, международных почтовых отправлений, взимания таможенных платежей, предоставления льгот, установления запретов и ограничений, а также контроля за перемещением товаров через государственные границы каждого из государств Сторон;

"таможенная служба":

в Российской Федерации - Федеральная таможенная служба;

в Республике Парагвай - Национальный таможенный директорат;

"таможенное правонарушение" - любое нарушение таможенного законодательства, а также любая попытка нарушения этого законодательства;

"таможенные платежи" - таможенные пошлины, налоги, таможенные сборы, взимаемые на территории государства Стороны в соответствии с законодательством этого государства;

"токсичные (ядовитые) вещества" - вещества или отходы, указанные в приложении III к Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением от 22 марта 1989 г., которые при попадании внутрь организма через органы дыхания, пищеварения или через кожу способны вызвать смерть человека или оказать на него сильное отрицательное воздействие.

2. В случае передачи полномочий по реализации настоящего Соглашения другому органу или изменения наименования таможенной службы своего государства каждая Сторона незамедлительно информирует об этом по дипломатическим каналам другую Сторону.